

704736-2026 - Procedura konkurencyjna

Szwajcaria – Roboty w zakresie okablowania oraz instalacji elektrycznych – RETROFIT DES CELLULES 6.4 kV DE JOULE PAR DE NOUVELLES CELLULES 24 KV SANS SF6

OJ S 198/2026 13/10/2026

Ogłoszenie o zamówieniu lub ogłoszenie o koncesji – tryb standardowy - Ogłoszenie o zmianie Roboty budowlane

1. Nabywca

1.1. Nabywca

Oficjalna nazwa: SIE S.A., Service intercommunal des Energies

E-mail: info@sie.ch

Status prawny nabywcy: Podmiot prawa publicznego kontrolowany przez instytucję regionalną
Sektor działalności instytucji zamawiającej: Gospodarka mieszkaniowa i komunalna

2. Procedura

2.1. Procedura

Tytuł: RETROFIT DES CELLULES 6.4 kV DE JOULE PAR DE NOUVELLES CELLULES 24 KV SANS SF6

Opis: Le présent appel d'offres porte sur le renouvellement complet de l'installation moyenne tension (6,4 kV) du poste de Joule, situé au chemin du Bochet 5 ,1024 Ecublens et la fourniture de 32 nouvelles cellules MT conçues selon une technologie sans SF#. Le projet s'inscrit dans la stratégie de modernisation du réseau de distribution de SIE SA et constitue une étape majeure de la migration progressive du réseau de distribution de 6,4 kV vers 21 kV. Le projet comprend notamment : * Le démontage, le recyclage et l'évacuation des cellules et matériel MT existantes ; * La démolition et l'évacuation des niches existantes ; * L'évacuation d'une bonbonne d'Azote présente dans le poste ; * L'élimination de 2 barils d'huile (416 l au total) ; * Le remplacement complet des cellules moyenne tension existantes ; * Le renouvellement des services auxiliaires AC et DC et des batteries ainsi que l'amélioration complète des installations CVSE ; * Le renouvellement des équipements de contrôle-commande, de protection et de communication ; * L'intégration des équipements existants conservés ; * Les travaux de génie civil nécessaires ; * Les adaptations des liaisons câblées moyenne tension existantes (optionnelle); * Le transport et montage de l'ensemble des équipements fournis ; * Les essais en usine (FAT), les essais sur site (SAT), les essais fonctionnels ainsi que la mise en service complète des installations ; * La remise de l'ensemble de la documentation conforme à l'exécution. Les nouvelles cellules devront permettre une exploitation dans une première phase sous une tension de 6,4 kV puis, sans modification structurelle des équipements principaux, sous une tension de 21 kV. En conséquence, les transformateurs de tension devront être dimensionnés pour permettre ce changement de tension modifications. Les cellules devront être conçues selon une technologie sans SF# et de préférence isolée à l'air et compatible avec les exigences environnementales actuelles et conformes aux prescriptions techniques du présent cahier des charges et des normes en vigueur. Les équipements haute tension (50kV) existants ainsi que les transformateurs de puissance sont conservés. Le présent marché comprend uniquement les interfaces nécessaires à leur maintien en exploitation.

Identifikator procedury: d7142fc2-ed3a-46e2-a0de-931a0a3a4684

Rodzaj procedury: Otwarta

Procedura jest przyspieszona: nie

2.1.1. Przeznaczenie

Charakter zamówienia: Roboty budowlane

Główna klasyfikacja (cpv): 45311000 Roboty w zakresie okablowania oraz instalacji elektrycznych

2.1.2. Miejsce realizacji

Miejscowość: Chemin du Bocher 5, Ecublens

Kod pocztowy: 1024

Podpodział krajowy (NUTS): Vaud (CH011)

Kraj: Szwajcaria

2.1.4. Informacje ogólne

Podstawa prawna:

Dyrektywa 2014/24/UE

2.1.6. Podstawy wykluczenia

Powody wykluczenia źródła: Dokumenty zamówienia

5. Część zamówienia

5.1. Część zamówienia: LOT-0000

Tytuł: RETROFIT DES CELLULES 6.4 kV DE JOULE PAR DE NOUVELLES CELLULES 24 KV SANS SF6

Opis: Le présent appel d'offres porte sur le renouvellement complet de l'installation moyenne tension (6,4 kV) du poste de Joule, situé au chemin du Bochet 5 ,1024 Ecublens et la fourniture de 32 nouvelles cellules MT conçues selon une technologie sans SF#. Le projet s'inscrit dans la stratégie de modernisation du réseau de distribution de SIE SA et constitue une étape majeure de la migration progressive du réseau de distribution de 6,4 kV vers 21 kV. Le projet comprend notamment : * Le démontage, le recyclage et l'évacuation des cellules et matériel MT existantes ; * La démolition et l'évacuation des niches existantes ; * L'évacuation d'une bonbonne d'Azote présente dans le poste ; * L'élimination de 2 barils d'huile (416 l au total) ; * Le remplacement complet des cellules moyenne tension existantes ; * Le renouvellement des services auxiliaires AC et DC et des batteries ainsi que l'amélioration complète des installations CVSE ; * Le renouvellement des équipements de contrôle-commande, de protection et de communication ; * L'intégration des équipements existants conservés ; * Les travaux de génie civil nécessaires ; * Les adaptations des liaisons câblées moyenne tension existantes (optionnelle); * Le transport et montage de l'ensemble des équipements fournis ; * Les essais en usine (FAT), les essais sur site (SAT), les essais fonctionnels ainsi que la mise en service complète des installations ; * La remise de l'ensemble de la documentation conforme à l'exécution. Les nouvelles cellules devront permettre une exploitation dans une première phase sous une tension de 6,4 kV puis, sans modification structurelle des équipements principaux, sous une tension de 21 kV. En conséquent, les transformateurs de tension devront être dimensionnés pour permettre ce changement de tension modifications. Les cellules devront être conçues selon une technologie sans SF# et de préférence isolée à l'air et compatible avec les exigences environnementales actuelles et conformes aux prescriptions techniques du présent cahier des charges et des normes en vigueur. Les équipements haute tension (50kV) existants ainsi que les transformateurs de puissance sont conservés. Le présent marché comprend uniquement les interfaces nécessaires à leur maintien en exploitation.

5.1.1. Przeznaczenie

Charakter zamówienia: Roboty budowlane

Główna klasyfikacja (cpv): 45311000 Roboty w zakresie okablowania oraz instalacji elektrycznych

Dodatkowa klasyfikacja (cpv): 31210000 Elektryczna aparatura do wyłączania lub ochrony obwodów elektrycznych, 31682300 Urządzenia średniego napięcia

Opcje:

Opis opcji: Le génie civil et l'adaptation des câbles. Le soumissionnaire doit se référer aux spécifications techniques des différents lots du marché.

5.1.2. Miejsce realizacji

Miejscowość: Chemin du Bocher 5, Ecublens

Kod pocztowy: 1024

Podpodział krajowy (NUTS): Vaud (CH011)

Kraj: Szwajcaria

5.1.3. Szacowany okres obowiązywania

Data początkowa: 01/03/2027

Data zakończenia trwania: 31/08/2028

5.1.4. Wznowienie

Maksymalna liczba wznowień: 0

5.1.6. Informacje ogólne

Zastrzeżony udział:

Udział nie jest zastrzeżony.

Należy podać imiona i nazwiska oraz kwalifikacje zawodowe członków personelu wyznaczonych do realizacji zamówienia: Jeszcze nie wiadomo

Projekt zamówienia niefinansowany z funduszy UE

Zamówienie jest objęte zakresem Porozumienia w sprawie zamówień rządowych (GPA): tak

5.1.9. Kryteria kwalifikacji

Źródła kryteriów wyboru: Dokumenty zamówienia

5.1.10. Kryteria udzielenia zamówienia

Kryterium:

Rodzaj: Jakość

Opis: Critères d'adjudication

Opis stosowanej metody, jeżeli nie można przypisać wagi kryteriom: Les critères d'adjudication sont définis dans les documents.

5.1.11. Dokumenty zamówienia

Dostęp do niektórych dokumentów zamówienia jest zastrzeżony

Informacje o zastrzeżonych dokumentach są dostępne pod adresem: [https://www.simap.ch/fr/redirect?](https://www.simap.ch/fr/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0lkIjpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ)

[context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0lkIjpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ](https://www.simap.ch/fr/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0lkIjpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ)

Kanał komunikacji ad hoc:

Nazwa: Simap.ch

5.1.12. Warunki udzielenia zamówienia

Warunki zgłoszenia:

Zgłoszenie elektroniczne: Niedozwolone

Uzasadnienie, dlaczego zgłoszenia elektroniczne są niemożliwe: Narzędzia, urządzenia lub formaty plików nie są powszechnie dostępne

Opis: Les dossiers sous plis fermés et portant la mention « Projet de renouvellement des cellules MT (6.4) kV à Joule » avec l'inscription « Ne pas ouvrir ».
Envoyés par colis inscrits à l'adresse de correspondance du représentant du Maître de l'ouvrage. Seules la date et l'heure d'arrivée des documents feront foi. La date d'envoi

Języki, w których można składać oferty lub wnioski o dopuszczenie do udziału: francuski

Katalog elektroniczny: Niedozwolone

Oferty wariantowe: Niedozwolone

Oferenci mogą złożyć więcej niż jedną ofertę: Niedozwolone

Termin składania ofert: 22/12/2026 11:30:00 (UTC+01:00) czas środkowoeuropejski, czas zachodnioeuropejski letni

Okres, przez który oferta musi pozostać ważna: 183 Dni

Warunki zamówienia:

Wykonanie zamówienia musi odbywać się w ramach programów zatrudnienia chronionego: Jeszcze nie wiadomo

Warunki dotyczące realizacji zamówienia: Plus d'informations dans la publication officielle sur simap.ch

Fakturowanie elektroniczne: Wymagane

Stosowane będą zlecenia elektroniczne: nie

Stosowane będą płatności elektroniczne: tak

Zasady finansowe: Plus d'informations dans la publication officielle sur simap.ch

5.1.15. Techniki

Umowa ramowa:

Brak umowy ramowej

Informacje o dynamicznym systemie zakupów:

Brak dynamicznego systemu zakupów

5.1.16. Dalsze informacje, mediacja i odwołanie

Organ odwoławczy: Tribunal administratif fédéral

Informacje o terminach odwołania: Voies de droit Le présent appel d'offres peut faire l'objet d'un recours à la Cour de droit administratif et public du Tribunal cantonal, Route du Signal 8 (Palais de Justice de l'Hermitage), 1014 Lausanne, dans les vingt jours dès sa notification par publication ; le recours doit être signé et indiquer les conclusions et ses motifs. La décision attaquée est jointe au recours.

Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat postępowania o udzielenie zamówienia: SIE S.A., Service intercommunal des Energies

8. Organizacje

8.1. ORG-0001

Oficjalna nazwa: SIE S.A., Service intercommunal des Energies

Numer rejestracyjny: eae60d87-ef66-4669-bb8c-aa0028c4c894

Adres pocztowy: Chemin de la Gottrause 11

Miejscowość: Crissier

Kod pocztowy: 1023

Podpodział krajowy (NUTS): Vaud (CH011)

Kraj: Szwajcaria

E-mail: info@sie.ch

Telefon: +41216315000

Adres strony internetowej: <https://www.sie.ch>

Role tej organizacji:

Nabywca

Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat postępowania o udzielenie zamówienia

8.1. ORG-0002

Oficjalna nazwa: Tribunal administratif fédéral

Numer rejestracyjny: BVGER

Adres pocztowy: Postfach

Miejscowość: St. Gallen

Kod pocztowy: 9023

Podpodział krajowy (NUTS): St. Gallen (CH055)

Kraj: Szwajcaria

E-mail: info@bvger.admin.ch

Telefon: +41584652626

Adres strony internetowej: <https://www.bvger.ch>

Role tej organizacji:

Organ odwoławczy

8.1. ORG-0003

Oficjalna nazwa: Simap.ch

Numer rejestracyjny: CH001

Adres pocztowy: Holzikofenweg 36

Miejscowość: Bern

Kod pocztowy: 3003

Podpodział krajowy (NUTS): Bern / Berne (CH021)

Kraj: Szwajcaria

E-mail: support@simap.ch

Telefon: +41584646388

Adres strony internetowej: <https://www.simap.ch>

Role tej organizacji:

TED eSender

10. Zmiana

Poprzednia wersja ogłoszenia, która jest zmieniana: 4ff433ce-008d-4553-a125-81c117863144-01

Główny powód zmiany: Aktualizacja informacji

10.1. Zmiana

Identyfikator sekcji: PROCEDURE

Opis zmian: Adresse e-mail corrigée. Les adresses e-mails finissent par .ch et non .fr. Un mail sera envoyé à toutes personnes inscrites le vendredi 09.10.2026.

Informacje o ogłoszeniu

Identyfikator/wersja ogłoszenia: ac3489da-0565-4664-99ea-170743ea7460 - 01

Typ formularza: Procedura konkurencyjna

Rodzaj ogłoszenia: Ogłoszenie o zamówieniu lub ogłoszenie o koncesji – tryb standardowy
Podrodzaj ogłoszenia: 16
Ogłoszenie – data wysłania: 10/10/2026 02:25:54 (UTC+02:00) czas wschodnioeuropejski,
czas środkowoeuropejski letni
Języki, w których przedmiotowe ogłoszenie jest oficjalnie dostępne: francuski
Numer publikacji ogłoszenia: 704736-2026
Numer wydania Dz.U. S: 198/2026
Data publikacji: 13/10/2026